

Le soussigné a l'honneur de recommander qu'une dépêche renfermant la substance de ce rapport soit transmise, avec les déclarations en question, au ministre de Sa Majesté à Washington, en réponse à sa dépêche du 10 octobre 1879.

M. BOWELL.

Ministère des douanes, Ottawa, 26 novembre 1879.

DANS L'AFFAIRE de la saisie du remorqueur *Relief* et d'un train de bois par le percepteur des douanes au port de Sarnia.

PROVINCE D'ONTARIO, } Nous, soussignés, George Matheson, de la ville de  
COMTÉ DN LAMBTON, } Sarnia, percepteur des douanes de Sa Majesté; William  
savoir :— } J. Keays, de la dite ville de Sarnia, registraire de la cour  
maritime d'Ontario; Joshua Fourth Adams, de la ville de Sarnia, proposé au débarquement, douanes de Sa Majesté; Joseph McIntyre, de la ville de Sarnia, proposé au débarquement, douanes de Sa Majesté; Jared S. Thatcher, de la ville de Sarnia, constable-chef; George Pitfield, de la ville de Sarnia, officier du shérif, et Reuben C. Palmer, de la dite ville de Sarnia, commis de marché, déclarons solennellement :

1<sup>o</sup> Que nous étions à bord du remorqueur à vapeur *Prince Alfred*, dans l'après-midi du dimanche le vingt-septième jour de juillet dernier, et avons pris part à la saisie du remorqueur *Relief* et de son train de bois, sur le lac Huron, par le dit remorqueur *Prince Alfred*, le dit jour.

2<sup>o</sup> Que nous avons personnellement examiné la carte qui nous est montrée et marquée comme pièce A, et nous sommes convaincus au-delà de tout doute qu'au moment de la saisie du dit remorqueur *Relief* et du train de bois ils étaient dans les eaux canadiennes et, à notre avis, plus près de la côte canadienne qu'indiqué dans la dite pièce A; et vous faisons cette déclaration solennelle consciencieusement, la croyant vraie, et en vertu de l'acte édicté dans la trente-septième année du règne de Sa Majesté, intitulé "Acte à l'effet de supprimer les serments volontaires et extrajudiciaires."

Les dits déposants George N. Matheson, William J. Keays, Joshua Fourth Adams, Joseph McIntyre, Jared S. Thatcher, George Pitfield et Reuben C. Palmer, ont fait cette déclaration devant moi, en la ville de Sarnia, dans le comté de Lambton, ce 10me jour de novembre A.D. 1879.

JAMES A. McDOWALL,  
Commissaire, etc.,

G. N. MATHESON,  
W. J. KEAYS,  
J. F. ADAMS,  
JOSEPH MCINTYRE,

J. S. THATCHER,  
GEORGE PITFIELD,  
R. C. PALMER.

DANS L'AFFAIRE de la saisie du remorqueur *Relief* et d'un train de bois par le steamer *Prince Alfred*.

ONTARIO, } Nous soussignés, James Reed Innis, de la ville de Windsor,  
COMTÉ D'ESSEX, } dans le comté d'Essex, capitaine marchand; Andrew Dunlop,  
savoir : } de la ville de Kingston, dans le comté de Frontenac, capitaine  
marchand; et John McIntosh, de la dite ville de Windsor, marchand de bois, déclarons solennellement :—

1<sup>o</sup> Que nous étions à bord du steamer *Prince Alfred* dimanche le vingt-septième jour de juillet dernier, et avons été témoins de la saisie du remorqueur *Relief* et de son train de bois par le dit steamer *Prince Alfred*, le dit jour.

2<sup>o</sup> Que nous avons personnellement examiné la carte qui nous est montrée et marquée comme pièce A, et nous sommes convaincus que les positions du dit steamer